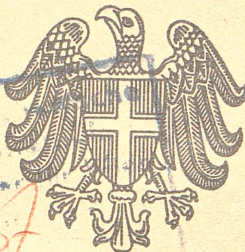


# Amtsblatt der Stadt Wien

Aus  
Altpapier  
hergestellt

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien –  
Presse- und Informationsdienst (MA 53),  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.  
Redaktion: Ilona Holzer und Franziska Wohl,  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien, Telefon 42 800-2939,  
2973 Durchwahl. Verwaltung: Klappe 2975.  
Zentralsparkassen-Konto: 696.202.605.



Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien,  
Postfach 95, Telefon 72 66 81-30 Durchwahl (R. Zauner).  
Hersteller: Druckhaus Vorwärts Ges. m. b. H.,  
1050 Wien, Rechte Wienzeile 97.  
Vertrieb und Abonnement-Annahme: Morawa & Co., Buch-  
handlung und Zeitungsbüro, 1010 Wien, Wollzeile 11, Telefon 52 56 61.  
Jahresabonnement (einschließlich „wien aktuell“) 200 Schilling.  
Abonnement-Einzahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696.213.107.  
Verlags- und Herstellungsort Wien.

(BV II.)

## Verlautbarung

Bezirksrat Siegfried Lasar hat sein Mandat zur-  
rückgelegt.

Die an der 15. und 19. Stelle des Wahlvorschlages der  
Österreichischen Volkspartei (ÖVP) genannten Wahl-  
werber haben für dieses Mandat die Berufung als Er-  
satzmann abgelehnt.

Gemäß § 92 Abs. 3 der Wiener Gemeindewahlord-  
nung in der Fassung des Gesetzes vom 17. März 1978,  
LGBl. für Wien Nr. 13, habe ich den im gleichen Wahl-  
vorschlag an der 20. Stelle genannten Wahlwerber Lud-  
wig Haider, 2, Ferdinandstraße 17/1/14, als Ersatz-  
mann in die Bezirksvertretung des 2. Wiener Gemein-  
debezirkes berufen.

Gleichzeitig wird verlautbart, daß Siegfried Lasar  
über sein Verlangen gemäß § 92 Abs. 5 der Wiener Ge-  
meindewahlordnung aus der Liste der Ersatzmänner  
gestrichen wurde.

Wien, 28. Dezember 1981

Der Bezirksvorsteher:  
Rudolf Bednar

## Dienststellen- und Telefon- verzeichnis der Stadt Wien, Neuaufgabe

Das Dienststellen- und Telefonverzeichnis der Stadt  
Wien wurde neu aufgelegt. Die Garnitur mit Hülle  
kostet 79.50 S (inkl. Umsatzsteuer), ohne Hülle 53.50 S  
(inkl. Umsatzsteuer). Die Garnituren sind in der  
Drucksortenstelle der Stadthauptkasse, 1, Rathaus,  
7. Stiege, Hochparterre, Tür 103, erhältlich.

## Preise der Stadt Wien 1982 für Kunst, Wissenschaft und Volksbildung

Die Stadt Wien vergibt seit 1947 alljährlich Preise für  
hervorragende Leistungen auf den Gebieten Literatur,  
Publizistik, Musik (Komposition), bildende Kunst  
(Malerei und Graphik, Bildhauerei, Angewandte  
Kunst, Projekt-Kunst, Architektur), Geistes- und So-  
zialwissenschaften, Naturwissenschaften und Techni-  
sche Wissenschaften, Medizinische Wissenschaften so-  
wie Volksbildung. Die Preise werden als Würdigung für  
das bisherige Gesamtwerk verliehen, das geeignet ist,  
die Bedeutung Wiens und Österreichs als Pflegestätten  
der Kunst, Wissenschaft oder Volksbildung hervorzu-  
heben. Die Preise der Stadt Wien werden nur an Ein-  
zelpersonen verliehen. Sie können auch Ausländern  
verliehen werden. Von der Zuerkennung eines Preises  
sind Leistungen ausgeschlossen, die bereits mit einem  
Preis der Stadt Wien ausgezeichnet wurden. Ebenso  
sind von der Verleihung des Preises für Musik (Kom-  
position) Werke der bloßen Unterhaltungsmusik sowie  
Bearbeitung fremder Werke ausgeschlossen. Die  
Preise werden vom Bürgermeister der Stadt Wien auf  
Empfehlung von Jurys zuerkannt.

Selbstbewerbung ist zulässig. Bewerbungen sind un-  
ter Beischluß eines ausführlichen Lebenslaufes sowie  
eines vollständigen Verzeichnisses (Kataloges) über  
Werke beziehungsweise Publikationen spätestens bis  
1. März 1982 an das Kulturamt der Stadt Wien, 1082,  
Friedrich-Schmidt-Platz 5, zu richten. Auskunft:  
42 8 00/27 19 Durchwahl.

## Kundmachung der MA 21 – Flächenwidmungsplan und Bebauungsplan

### Bausperre Verlängerung

(MA 21 – Plan Nr. 5620 A – nur Dekret.)

Gemäß § 8 Abs. 3 der BO für Wien wird bekanntge-  
geben, daß der Gemeinderat mit Beschluß vom 17. De-  
zember 1981, Pr.Z. 3250/81, unter Anwendung des § 8  
(4) BO für Wien entsprechend dem Magistratsantrag  
die Verlängerung der über das Gebiet Schönbrunner  
Straße, Längenfeldgasse, Arndtstraße, Mandlgasse,  
Niederhofstraße, Aßmayergasse, Wilhelmstraße, Pi-  
naglgasse, Rauchgasse, Ignazgasse, Zeleborgasse,  
Hoffmeistergasse, Eichenstraße, ÖBB-Trasse, Haid-  
ackergasse, Philadelphiabrücke und Meidlinger  
Hauptstraße im 12. Bezirk, Kat.G. Meidling und Gau-  
denzdorf, verhängten Bausperre ausgesprochen hat.

Für die Dauer der Rechtswirksamkeit dieser Verlän-  
gerung ist der Tag der ersten Kundmachung (Amts-  
blatt der Stadt Wien Nr. 52/1979 vom 27. 12. 1979, Seite  
31, und Amtsblatt zur Wiener Zeitung vom 8. 3. 1980)  
maßgebend.

\*

## Flächenwidmungsplan und Bebauungsplan

(MA 21 – Plan Nr. 5654.)

Auf Grund des § 1 Abs. 3 der BO für Wien wird be-  
kanntgegeben, daß der Gemeinderat in seiner Sitzung  
am 17. Dezember 1981, Pr.Z. 3251/81, unter Anwendung  
des § 1 Abs. 1 der BO für Wien gemäß dem Magistrats-  
antrag die Aufhebung und Neufestsetzung des Flä-  
chenwidmungsplans und des Bebauungsplans für das  
Gebiet zwischen Daringergasse, Grinzing Allee und  
Sieveringer Straße im 19. Bezirk, Kat.G. Untersie-  
ring, Grinzing, Ober- und Unterdöbling, sowie Festset-  
zung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien  
für einen Teil des Gebiets beschlossen hat.

Der Beschlußtext und die dazugehörigen Planbei-  
lagen können vom Tage der Kundmachung an in der  
MA 21 während der Parteienverkehrsstunden ein-  
gesehen werden, wobei auch Vervielfältigungen dieser  
Operate bestellt werden können.

Magistrat der Stadt Wien  
Magistratsabteilung 21

## Aus dem Inhalt

Preise der Stadt Wien 1982 .....	1
Kundmachung der MA 21 .....	1
Gemeinderatsausschuß Personal- und Rechtsangelegenheiten vom 30. 11. 1981 .....	3
Gemeinderatsausschuß Finanzen und Wirtschaftspolitik vom 13. 11. 1981 ...	5
Gemeinderatsausschuß Vermögens- verwaltung, städtische Dienstlei- stungen, Konsumentenschutz vom 5. 11. 1981 .....	9
Gemeinderatsausschuß Vermögens- verwaltung, städtische Dienstlei- stungen, Konsumentenschutz vom 26. 11. 1981 .....	13
Gemeinderatsausschuß Vermögens- verwaltung, städtische Dienstlei- stungen, Konsumentenschutz vom 10. 12. 1981 .....	17
Benennung von Verkehrsflächen .....	19, 21, 22, 23
Benennung einer Parkanlage .....	23
Befristete Zulassung der Brandschutz- klappe „System Czech“ .....	25
Gewerbebeanmeldungen vom 21. bis 24. 12. 1981 .....	29
Konzessionserteilungen vom 21. bis 24. 12. 1981 .....	31
Bauansuchen vom 14. bis 18. 12. 1981 Schluß .....	31
Bauansuchen vom 21. bis 24. 12. 1981 ...	35

Vergabe von Arbeiten 17, 37, 38

# interpack

Ges. mbH

1110 Wien, Leberstraße 20  
Tel. 0 22 2/74 35 94 Serie  
Telex: 13 26 86inpa

Unser Programm für Krankenhäuser, Sanatorien und Pflegeheime:

Einweggeschirr: Polystyrol-Becher, Pappeteller, Styropor-Schalen, Sandwich-Verpackun-  
gen, Trinkhalme; PAE-Müllsäcke; Gärtnerbedarf; Versandtaschen für Röntgenbilder

# GRATZ & BÖHM Ges. m. b. H.

OBERFLUR-, UNTERFLUR- U. FALLMANTELHYDRANTEN, ABSPERRKLAPPEN  
2700 WIENER NEUSTADT, HAGGENMÜLLERGASSE 14, TEL. 0 26 22/58 52, 20 5 14, TELEX 016-516

ARMATUREN

LIEFERANT  
ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

## FAHNENMASTE

jeder Art und Größe

Standardgrößen komplett,  
mit nichtrostenden Rollen,  
Seilen und Klemmen.  
Aus Stahlrohr feuerverzinkt.  
Aus Aluminium eloxiert.

Versand in alle Bundesländer.  
Standardgrößen ab Lager.

BIRTNER STAHLBAU  
GESELLSCHAFT mbH  
Leibnizgasse 54  
1100 Wien 10  
Tel. 64 33 47 und 64 62 38  
FS 1-34393

## BIRTNER



GES. M. B. H.

## Johann besenhofer

HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU

KONTRAHENT DER STADT WIEN

BAUUNTERNEHMUNG

BÜRO:

1120 Wien, Tivoligasse 22  
Telefon 83 62 74, 85 81 40

FILIALE:

Burg 16, 7473 Hannersdorf  
Burgenland  
Telefon 0 33 64/328

LAGERPLATZ:

Vösendorf, Bachgasse 21  
Telefon 67 50 704



Portale, Fenster und Türen aus Alu, Stahl und  
Kunststoff

Bauschlosserei **BLEMENSCHÜTZ** Ges.m.b.H.

1120 Wien, Vivenotgasse 31 — Tel. 83 91 16

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

**Ing. EGERMANN**

Ges. m. b. H.

1020 WIEN, FRANZENSBRÜCKENSTRASSE 26, TELEFON 0 22 2/24 41 48

Hochspannungs-Elektro-Installationen — Blitzschutz — Handel

Kontrahent der Stadt Wien

## Robert Blahutka

Bau- und Konstruktionsschlosserei

1170 Wien 17

Ortliebasse 16, Telefon 4231 64

Lieferant der Stadt Wien

LICHT- UND KRAFTINSTALLATIONEN

## NICOLA BOSTELMANN & SOHN

GESELLSCHAFT FÜR ELEKTROINSTALLATIONEN GEGR. 1884  
1232 WIEN, GORSKISTRASSE 19 TELEFON 61 15 01-0

## LORENZ BÖHM

HOLZHANDEL UND HOLZSCHLÄGEREI

2453 Sommerein, Hauptstraße 21  
Tel. 0 21 68/21 87

1100 Wien, Bürgergasse 13/32

KONTRAHENT DER STADT WIEN



120 Jahre

## FRANZ BÖSENKOPF

BRUNNENBAU — BOHRUNGEN

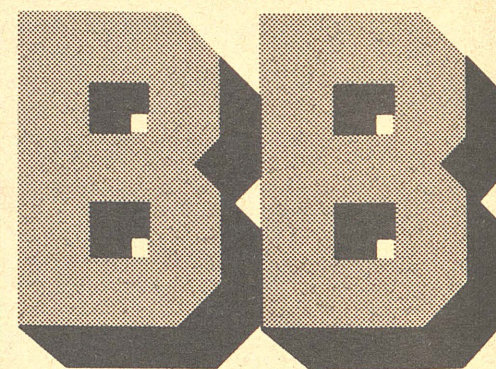
Leonhardgasse 8 — 10

1080 Wien

Tel. 75 12 64

## BELOVSKY

INGENIEUR LEO  
**BAU** UNTERNEHMUNG



Telefon 0 222/62 01 66

1100 Wien, Gellertgasse 20

# EISENSCHUTZGESELLSCHAFT M.B.H.

Korrosionsschutzarbeiten, Sandstrahlentrostungen, Beschichtungen mit Kunststoffen, Fassadenbeschichtungen, Straßen- und Bodenmarkierungen, Flammenschutzanstriche, Tunnelbeschichtungen, sowie sämtl. Maler- und Anstreicherarbeiten.

1111 Wien  
Simmeringer Lände 100  
Telefon 76 21 71

Gründungsjahr 1911

Zweigniederlassung Linz:  
Pummererstraße 17  
4020 Linz  
Tel. (0 72 22) 76 3 07

Amtsblatt der Stadt Wien

E.Z. 1987, Kat.G. Eßling, Franz und Katharina Wiederl, 22, Hasnergasse 29, Planverfasser Hans Wimmer & Sohn Ges. mbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

E.Z. 2558, Kat.G. Kagan, Harald Rohrer, 22, Violaweg 36, Planverfasser Ing. Johann Neuburger, 22, Violaweg 58.

E.Z. 215, Kat.G. Kaisermühlen, Schwandl OHG, 22, Wagramer Straße 8, Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

E.Z. 101, Kat.G. Aspern, Michael Kovac, 22, Aribogasse 28, Planverfasser Baumeister Erwin Neunteufel, Großpertholz, Rindlberg 105, Niederösterreich.

E.Z. 1140, Kat.G. Kagan, Josef Zukal, 22, Steinbrecher-gasse 16.

E.Z. 924, Kat.G. Eßling, Wilhelm Wachsmuth, 22, Wagramer Straße 55-61, Planverfasser Kapabauges. mbH, 6, Miller-gasse 41.

E.Z. 2150, Kat.G. Eßling, Hans Grünberger, 6, Strohmayer-gasse 7, Planverfasser Baumeister KommR. Michael Vogl, Deutsch Wagram, Niederösterreich.

E.Z. 357, Kat.G. Eßling, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Kurt Eisenbauer, Wiener Neustadt, Hauptplatz 23, Niederösterreich.

23. Bezirk: E.Z. 175, Kat.G. Atzgersdorf, F. Walter, 1, Börse-gasse 14.

E.Z. 175, Kat.G. Inzersdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser Mag. arch. Ing. Gerhard Reiter, 9, Hörlgasse 12.

E.Z. 1308, Kat.G. Mauer, Christian und Adelheid Lefkowitz, 3, Landstraßer Hauptstraße 109.

E.Z. 870, Kat.G. Liesing, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Peter Hartmann, 13, Hietzinger Hauptstraße 67.

E.Z. 5379, Kat.G. Mauer, Gernot Knopp, 22, Rennbahnweg 27, Planverfasser Ing. H. Bauer, 17, Frauengasse 14.

E.Z. 746, Kat.G. Siebenhirt, Kurt Grabner, 23, Nejesgasse 7, Planverfasser Kiessler Bauges. mbH, Mödling, Neusiedler Straße 52, Niederösterreich.

E.Z. 1132, Kat.G. Atzgersdorf, Walter Bermit, 23, Breitenfurter Straße 122, Planverfasser Baumeister Ing. Robert Cozzarini, 5, Nikolsdorfer Gasse 1.

E.Z. 509, Kat.G. Siebenhirt, Geza und Irenka Varga, 23, Josef-Benc-Gasse 1, Planverfasser Mundus Bauges. mbH, 3, Kückeggasse 16.

E.Z. 2633, Kat.G. Inzersdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser Maurermeister Franz Pree, 10, Columbus-gasse 7.

E.Z. 962, Kat.G. Siebenhirt, für den Eigentümer und als Planverfasser Maurermeister Franz Pree, 10, Columbus-gasse 7.

E.Z. 1065, Kat.G. Siebenhirt, für den Eigentümer und als Planverfasser Maurermeister Franz Pree, 10, Columbus-gasse 7.

E.Z. 913, Kat.G. Siebenhirt, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

E.Z. 723, Kat.G. Erla, Rudolf Krickl, 23, Carlberggasse 58, Planverfasser Objekt Bauges. mbH, 13, Opitzgasse 15.

E.Z. 749, Kat.G. Mauer, für den Eigentümer und als Planverfasser Baumeister Ing. Hans Hofer, 16, Thaliastraße 34.

E.Z. 728, Kat.G. Inzersdorf, für den Eigentümer MA 41 - 4534/81 Gd, Planverfasser Dipl.-Ing. Wilfried Fitz, Mödling, Wiener Straße 39, Niederösterreich.

E.Z. 1241, Kat.G. Mauer, für den Eigentümer und als Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Prof. Alfred Veits, 23, Lechthaler-gasse 1.

E.Z. 3415, Kat.G. Inzersdorf, Edith Sparer, 23, Altmannsdorfer Straße 226, Planverfasser Maurermeister Franz Pree, 10, Columbusgasse 7.

E.Z. 923, Kat.G. Mauer, für den Eigentümer und als Planverfasser Dipl.-Ing. Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

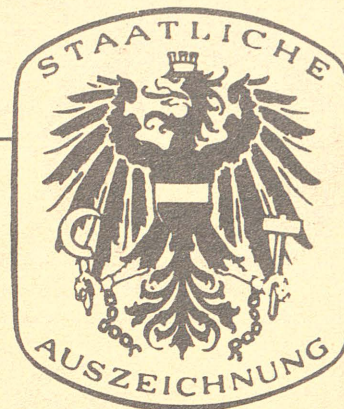
E.Z. 1605, Kat.G. Mauer, Franz Radl, 23, Rodauner Straße 41.

E.Z. 3598, Kat.G. Inzersdorf, Dipl.-Ing. Eduard Winter, 5, Stöbergasse 14, Planverfasser Baumeister Ing. Franz Topka, 23, Terramaregasse 7.

E.Z. 999, Kat.G. Siebenhirt, für den Eigentümer und als Planverfasser Maurermeister Franz Pree, 10, Columbus-gasse 7.

# gastol

Ges. m. b. H. & Co KG



## Licht-International

1120 Wien, Schönbrunner Straße 186

1120 Wien, Schönbrunner Straße 205

Tel. 83 76 14, 83 12 07      Telex 131 650

### Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom  
21. bis 24. Dezember 1981

### Neubauten

2. Bezirk: Marienbrücke über den Donaukanal, Marienstatue, Gemeinde Wien, MA 29, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 29, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Hauptallee-Stemmerallee, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 29, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

10. Bezirk: Raxstraße-Sickingenstraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

12. Bezirk: Am Schöpfwerk, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

18. Bezirk: Türkenschanzplatz, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

19. Bezirk: Türkenschanzplatz-Max-Emanuel-Straße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

20. Bezirk: Engerthstraße 83-97, städtisches Wohnhaus, Gemeinde Wien, MA 27, Planverfasser Dipl.-Ing. Walter Kiener, 9, Liechtensteinstraße 60, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Dopschstraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

Dopschstraße-Langfeldgasse, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

23. Bezirk: Purkytgasse, Wartehalle, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Planverfasser Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11, Bauführer Alois Fill, Ried/Innkreis, Salzburger Straße 30, Oberösterreich.

### Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Hofburg, Selbstfahreraufzug, Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Thyssen Aufzüge, Graz, Wiener Straße 238, Steiermark, Bauführer Dipl.-Ing. Wilhelm Zeck.

Schallautzerstraße 4, Selbstfahreraufzug, Fonds der Wiener Kaufmannschaft, 4, Schwarzenbergplatz 14, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Franz Hartl, 12, Zeleborgasse 5.

Naglergasse 13, Lastenaufzug, Ottakringer Brauerei, 16, Ottakringer Straße 91, Planverfasser Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer Baumeister Ing. Richard Lugner, 7, Kaiserstraße 45.

Kohlmarkt 4, Selbstfahreraufzug, Carinthia Textil-Industrie, 1, Krugerstraße 6, Planverfasser Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer Brückenbau Ges. mbH, 16, Haberlgasse 20.

2. Bezirk: Engerthstraße 297, Flüssiggasanlage, Wiener Stadthalle, 15, Vogelweidplatz 14, Planverfasser Dipl.-Ing. Kurt Koss, 3, Sebastianplatz 7, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Herminengasse 4, Mietwohnhaus, Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

4. Bezirk: Argentinierstraße 30 a, ORF Österreichischer Rundfunk, 13, Würzburggasse 30, Planverfasser Thyssen Aufzüge, Graz, Wiener Straße 238, Steiermark, Bauführer Dipl.-Ing. Brandstetter & Co., 4, Margarettenstraße 28.

5. Bezirk: Zentagasse 43, Heizöltankanlage, Ing. Erich Czisch & Co., im Hause, Planverfasser Kleinewebbers Ges. mbH, 2, Heinestraße 1, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

6. Bezirk: Gumpendorfer Straße, ölbefeuertes Heißwassergerät, Wolfgang Denzel AG, 1, Parkring 12, Planverfasser Wolfgang Denzel AG, 1, Parkring 12, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Webgasse 38, Selbstfahreraufzug, Schöne Zukunft, Gemeinnützige Wohn- und Siedlungsgesellschaft, 4, Paniglgasse 4, Planverfasser Frühbauer-Aufzüge, 9, Liechtensteinstraße 29, Bauführer Allianz Bauges. mbH, 10, Sedlitzkygasse 20.

8. Bezirk: Albertgasse 5, Selbstfahreraufzug, Gebäudeverwaltung Schwarz & Schuppich, 19, Billrothstraße 31, Planverfasser Frühbauer-Aufzüge, 9, Liechtensteinstraße 29, Bauführer Stadtbaumeister Architekt Ing. F. Czernilofsky, 15, Jurekgasse 14.

9. Bezirk: Beethovengasse 3, Selbstfahreraufzug, Notar Dr. Kurt Reichert, 9, Währinger Straße 16, Planverfasser Frühbauer-Aufzüge, 9, Liechtensteinstraße 29, Bauführer Baunternehmung Franz Seidl, 21, Shuttleworthstraße 19.

Alserbachstraße 13, Selbstfahreraufzug, Julius Meisl AG, 16, Sandleitengasse 41, Planverfasser Thyssen Aufzüge Ges. mbH, Graz, Wiener Straße 238, Steiermark, Bauführer Baumeister Ernst Gulnerits, 15, Clementinengasse 24.

12. Bezirk: Bonygasse 10, Selbstfahreraufzug, Rudolf Kinner, im Hause, Planverfasser Köberl & Co., 12, Schönbrunner Straße 215, Bauführer Stadtbaumeister Amlacher & Sauer, 21, Prager Straße 12.

## MABE GERÜSTSCHUTZNETZ-VERHÄNGUNGEN

Was zahlen Sie für die Gerüstschutznetz-Verhängung?  
Wir machen es prompt und billig!  
Fragen Sie an.

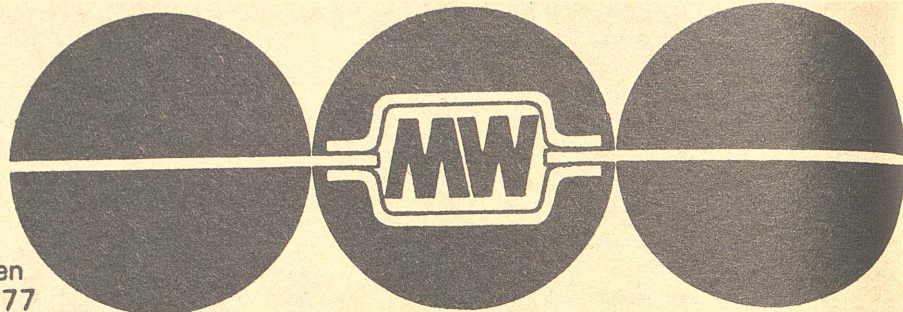
Wir arbeiten gern für Sie!  
1020 Wien, Große Pfarrgasse 3  
Telefon 33 23 57

**METALL-  
u. STAHLBAU**

**WENG  
ADMONT**

# TÜREN TORE FENSTER

Stadtbüro Wien:  
Schwarzenbergstraße 3, 1010 Wien  
Tel. (0222) 52 53 48, Telex: 01/3377



## UNISTAHL

BAU- und  
ROHRLEITUNGSBAU-  
GESELLSCHAFT M. B. H., NFG. KG

1030 WIEN, MARXERGASSE 24

TELEFON 72 16 97 SERIE  
FERNSCHREIBER 01-3298

PROJEKTIERUNG, LIEFERUNG UND  
MONTAGE KOMPLETTER VERSORGENGS-  
ANLAGEN, HEIZUNGS- UND  
LÜFTUNGSBAUTEN,  
FERN- UND INDUSTRIEROHRLEITUNGEN  
(Gas, Wasser, Dampf, Öl, Stoffe usw.),  
ERDGASSTATIONEN

Kontrahent öffentlicher Dienststellen

## BAU- UND MÖBELTISCHLEREI

## KARL WEICKEL RUDOLF RAINER

1170 Wien 17, Hormayrgasse 10  
Telefon 42 57 825

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Ausführung sämtlicher  
**Pflasterungsarbeiten**

**WISPA BAU**

Pflasterungsunternehmen

**J.E. MÜLLER KG**

Klagenfurt, Tel. (0 42 22) 34 3 45  
Wien, Tel. (0 22 2) 64 12 47

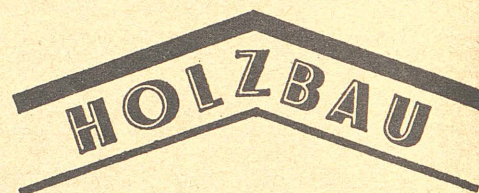
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN



## Apparate- und Transformatoren- fabrik

**L. WIMBERGER KG**

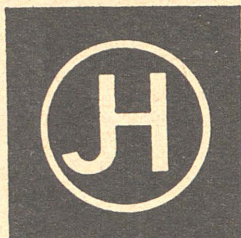
Pezzlasse 28, 1170 Wien  
Telefon 43 47 18, 42 83 37



**ING. RUDOLF WEINRATH**

ZIMMERMEISTER

1170 WIEN 17, DORNBACHER STRASSE 30  
TELEFON 461333



## Aufzüge

für

Personen und Lasten

J. Heissenberger

1050 Wien, Fendig. 7-9, Tel. 55 32 043, 55 11 04

Kontrahent der Gemeinde Wien

## WEKERLE

Sanitär  
Heizung  
Lüftung  
Klima

## Installations GesmbH

1070 Wien, Burggasse 98  
Telefon (0 22 2) 93 16 83, 93 81 64

KONTRAHENT DER STADT WIEN

BAU  
UND  
KONSTRUKTIONS-  
SCHLOSSEREI

**Vladimil  
Weber**

Wien 10, Gellertg. 54 und Leibnizg. 42, Tel. 64 27 52



STAHLBAU  
ALUMINIUMBAU  
KUNSTSCHMIEDE  
ALUHIT-GITTERROSTE  
RUK-ZUK-PAPIER-  
ABREISSGERÄTE

## KARL ZACH

& SÖHNE O. H. G.  
GEGRÜNDET 1895

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

1230 WIEN 23, LIESINGER FLURGASSE 3  
TEL. 86 76 37 Δ  
FERNSCHREIBER 132889

1070 WIEN 7, KIRCHENGASSE 10, TEL. 93 73 24

SCHAURÄUME UND VERKAUF:

1010 WIEN 1, BRÄUNERSTRASSE 8, TEL. 52 24 45  
1070 WIEN 7, KIRCHENGASSE 10, TEL. 93 62 41



13. **Bezirk:** Schweizertalstraße 30, Ölfeuerungsanlage, Ing. Richard Hnila, im Hause, Planverfasser Thiergärtner & Stöhr, 3, Marxergasse 8, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

14. **Bezirk:** Lautensackgasse 20, Umbau, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer Ing. Oswald Schiedings Wwe., 18, Simonygasse 20.

15. **Bezirk:** Anschützgasse 31, Selbstfahreraufzug, Änderung, Karl Schmiedt Ges. mbH & Co. KG, im Hause, Planverfasser Freissler Otis Ges. mbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Stadtbaumeister Beutel & Dipl.-Ing. Schöbitz, 6, Joaneligasse 7.

16. **Bezirk:** Thaliastraße 31, Lüftungsanlage, Föhnkranz, im Hause, Planverfasser J. L. Bacon KG, 14, Linzer Straße 140, Bauführer Stadtbaumeister A. Millik & Neffe, 16, Ottakringer Straße 141.

Ottakringer Straße 103, Selbstfahreraufzug, Gemeinde Wien, MA 34, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Dipl.-Ing. Hugo Durst, 1, Postgasse 16.

18. **Bezirk:** Thimiggasse 59, Selbstfahreraufzug, Gemeinnützige Bau-, Wohn- und Siedlungsgenossenschaft Alpenland, 1, Salztorgasse 8, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Baumeister Technischer Rat Ing. A. Joiser Ges. mbH & Co. KG, Mödling, Neugasse 43, Niederösterreich.

21. **Bezirk:** Hardegasse 65, Flüssiggastankanlage, Familie, Gemeinnützige Wohn- und Siedlungsgen. mbH, 7, Lindengasse 55, Planverfasser Flaga Ges. mbH, Leobersdorf, An der Bundesstraße 6, Niederösterreich, Bauführer Rella & Co. Baugesellschaft, 8, Albertgasse 33.

Jedlersdorfer Straße 99, 3 Selbstfahreraufzüge, Gesiba, 1, Rudolfsplatz 13 a, Planverfasser Sowitsch AG, 23, Forchheimer-gasse 34, Bauführer Baugesellschaft G. & H. Menzel AG, 1, Löwelstraße 6.

Leopoldauer Straße 180, Esso-Tankstelle, Lagerraum, Esso Austria AG, 4, Argentinierstraße 23, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Rainer Stelzig, 4, Hauslabgasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

22. **Bezirk:** Goldlackgasse 12, Ölfeuerungsanlage, Dr. Robert Sambolek, 2, Venediger Au 5, Planverfasser Josef Friedl & Co., Bauführer P. & A. Bauer Ges. mbH, Bisamberg, Niederösterreich.

Brausewettergasse 8, Kleinlastenaufzug, Metabo Handelsges. mbH, im Hause, Planverfasser Thyssen-Aufzüge Ges. mbH, Graz, Wiener Straße 238, Steiermark, Bauführer Baumeister Max Schandl's Nfg. Dipl.-Ing. Gerhard Gellner, 19, Gebhardgasse 8.

Tanklager Lobau, Ölfeuerungsanlage, Esso Austria AG, 4, Argentinierstraße 23, Planverfasser Esso Austria AG, 4, Argentinierstraße 23, Bauführer Karl Prewein OHG, Pottendorf, Hauptstraße 18, Niederösterreich.

23. **Bezirk:** Gorskistraße 2, Altöllagerung, Schmidbauer & Co. Ges. mbH, 10, Himberger Straße 49, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Johann Ausch, 13, Wenzgasse 4, Bauführer Leitl, Haase Ges. mbH, 1, Lugeck 1–2.

## Abbrüche

3. **Bezirk:** Modcenterstraße, Gasthaus, Richard Schöps & Co, 20, Nordwestbahnstraße 8–10, Planverfasser Architekt Ing. Robert Kaufer, 3, Engelsberggasse 4, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

11. **Bezirk:** Simmeringer Lände 7, Objekte eines Gärtnerbetriebs, Gemeinde Wien, MA 26, Planverfasser Dipl.-Ing. Josef Angst, 1, Friedrichstraße 2, Bauführer H. Schuh & Co. Ges. mbH, 3, Esteplatz 5.

Zinnergasse, Esso-Tankstelle, Esso Austria AG, 4, Argentinierstraße 23, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Rainer Stelzig, 4, Hauslabgasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

22. **Bezirk:** Forsthaus Kühwörth, Gemeinde Wien, MA 26, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

## Grundabteilungen

10. **Bezirk:** Favoriten, E.Z. 1681 und andere, Gst. 1435/2, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 3448/81 Gd (MA 64 – E.Z. 1681/Favoriten, 1/81).

17. **Bezirk:** Dornbach, E.Z. 2212, 2528, Gste. (638/6), 638/18 (654/27), Dipl.-Ing. Peter Schmid, Preßbaum, Ludwig-Kaiser-Straße 12/2/2, Niederösterreich, für Gudrun Muck (MA 64 – E.Z. 2212/Dornbach, 1/81).

19. **Bezirk:** Neustift am Walde, E.Z. 44 und andere, Gst. 479/1 und andere, Katharina Waringer, 14, Lützowgasse 10, und August Waringer, 19, Hameastraße 15 (MA 64 – E.Z. 44/Neustift am Walde, 1/81).

Untersievering, E.Z. 162, 605, Gste. 405/2, 406/1, Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19, für Dipl.-Ing. Günther Knopp und Dr. Romeo Nowak (MA 64 – E.Z. 162/Untersievering, 1/81).

Oberdöbling, E.Z. 525, 2208, Gste. .83, 84/1, 84/2, Dipl.-Ing. Helmuth Mang, Mödling, Freiheitsplatz 7, Niederösterreich, für Julius Meisl Warenhandels- und Immobilienges. mbH und Miteigentümer (MA 64 – E.Z. 525/Oberdöbling, 1/81).

Obersievering, E.Z. 176, 719, Gste. 428/2, 428/4 und andere, Dipl.-Ing. Raimund Fellingner, 1, Gonzagagasse 19, für Karl Preissler und Reinhold und Dagmar Rumler (MA 64 – E.Z. 176/Obersievering, 1/81).

23. **Bezirk:** Atzgersdorf, E.Z. 540, 543, EBB, Gste. 889/2, 893/2, 1106/1, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 3087/81 Gd (MA 64 – E.Z. 543/Atzgersdorf, 2/81).

Fahrkarten, Eintrittskarten,  
Kinomassetten, Rollenkarten,  
Spezialdrucksorten, Automation  
**Stiegersgasse 15–17, 1150 Wien**  
**Telefon 83 11 50, Telex 01 32 935**

# ZAWADIL



**Sico-Intarsia**  
KLEINPARKETT  
**FISCHER & CO**  
Parkettfabrik und Ver-  
legung moderner Fußböden  
**WIEN 6**  
**THEOBALDGASSE 4**  
**TEL. 57 46 21**

Gemeinnützige Wohn-, Bau- und Siedlungs-  
Gesellschaft für Gemeindebedienstete  
Gesellschaft mit beschränkter Haftung  
1090 Wien, Maria-Theresien-Straße 11  
Tel. 31 51 64 u. 31 51 65

## Beschränkte Ausschreibung

Gemäß Verordnung der Wiener Landesregie-  
rung vom 12. Dezember 1972 zum Wohnbauförde-  
rungsgesetz 1968, § 1 Abs. 5, wird angekündigt, daß  
die Gemeinnützige Wohn-, Bau- und Siedlungsge-  
sellschaft für Gemeindebedienstete Ges. mbH ein  
Wohnhaus in Wien 14, Hadersdorf, Hauptstraße 13,  
errichtet.

Umfang: 1 Stiegenhaus mit 3 Wohngeschoßen  
und 12 Wohnungen und 8 Pkw-Einstellplätzen im  
Kellergeschoß. Umbauter Raum etwa 3900 cbm,  
Wohnfläche etwa 870 qm.

Baubeginn: Voraussichtlich Frühjahr 1982.

Baudauer: 20 Monate.

Technische Angaben: Super-Dickwand-Durisol-  
mauerwerk, Betonplattendecken, Gasetagenhei-  
zung.

Interessierte Bieter für die Baumeister- und  
sämtliche Professionistenarbeiten mögen sich in-  
nerhalb von 8 Tagen ab dieser Verlautbarung  
schriftlich an die Gemeinnützige Wohn-, Bau- und  
Siedlungsgesellschaft für Gemeindebedienstete  
Ges. mbH, 9, Maria-Theresien-Straße 11, 1. Stock,  
Zimmer 5, zwecks Vormerkung zur Anbotsein-  
ladung wenden.

Später einlangende Bewerbungen werden nicht  
berücksichtigt.

ABGEHANGTE DECKEN TRENNWÄNDE SCHALLDÄMMUNG  
WC-, UMKLEIDE-, DUSCHKABINEN DACHGESCHOSSAUSBAU  
BRANDSCHUTZISOLIERUNG WÄRMEDÄMMUNG ABGEHÄN-  
GTE DECKEN TRENNWÄNDE WC-, UMKLEIDE-, DUSCHKABI-  
NEN SCHALLDÄMMUNG WÄRMEDÄMMUNG DACHGESCHO-  
SSAUSBAU  
AUSBAU  
NWÄNDE BRANDSCHUTZISOLIERUNG WÄRMEDÄMMUNG

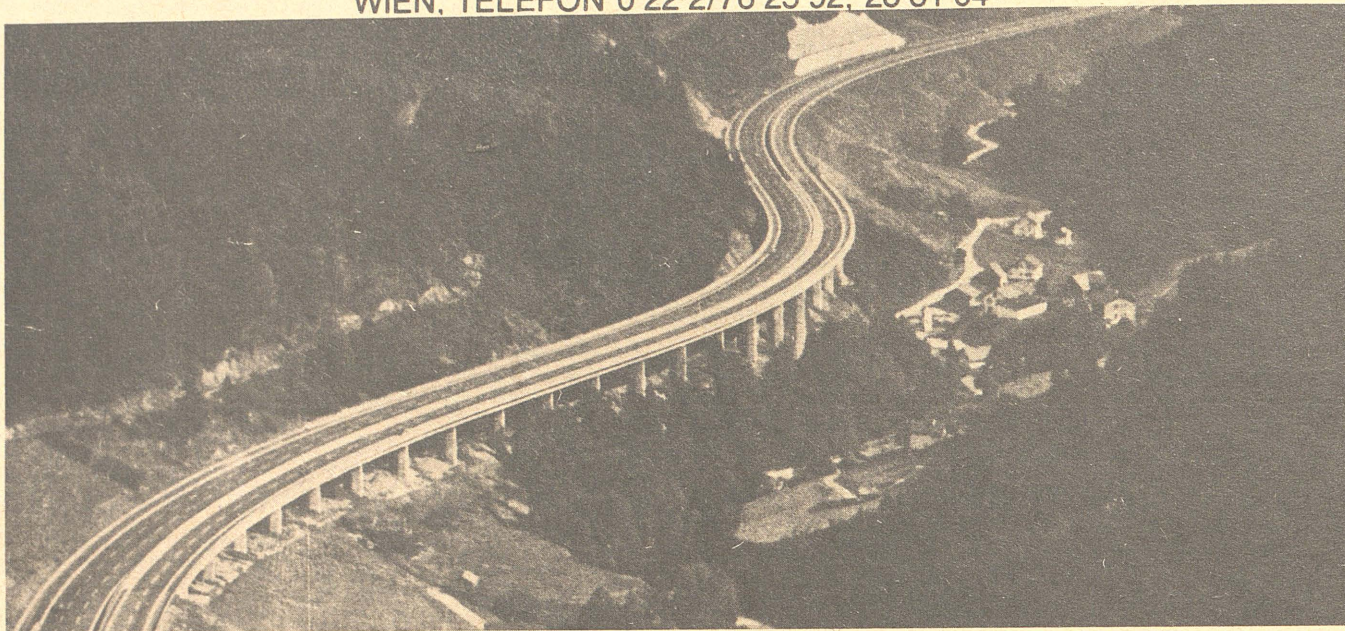


**Schall- und Wärmedämmung**  
**Ges.m.b.H. & Co. KG**  
**Industriezentrum NÖ-SÜD**  
**Straße 10, Objekt 42**  
**2351 Wr. Neudorf**  
**Tel. VW 02236/86 6 34 Δ**

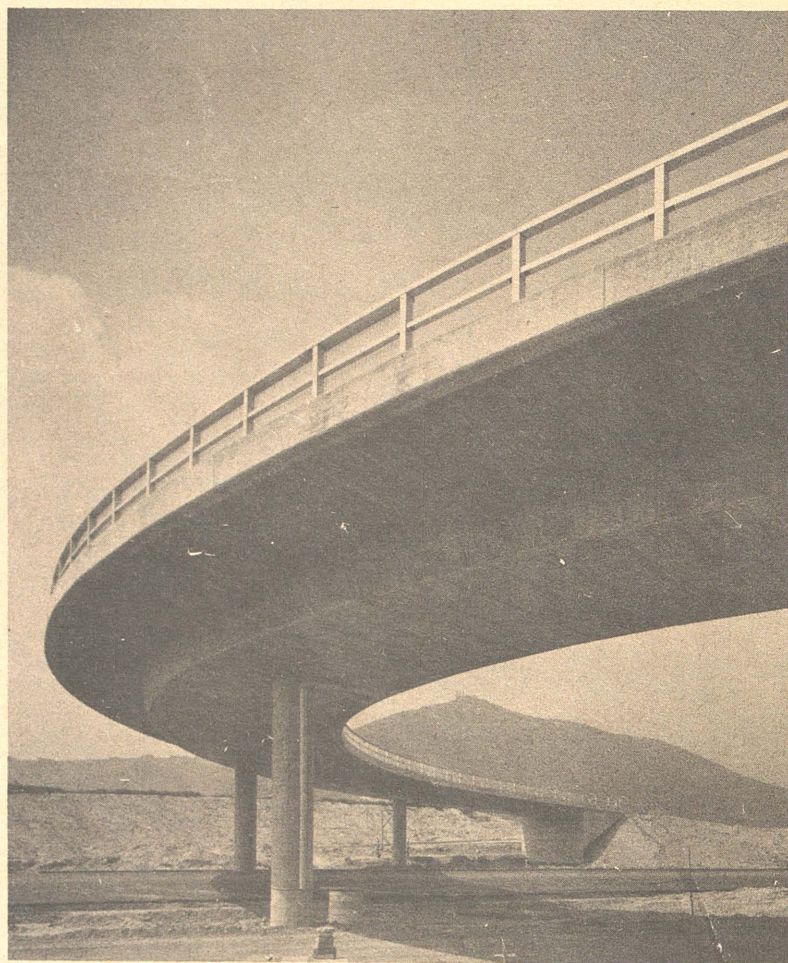
**AKUSTIK**  
**BLASCH**

BAUMEISTER **Stettin**  
HOCH- UND TIEFBAUUNTERNEHMEN

8706 LEOBEN, MÜNZENBERGSTRASSE 38, TELEFON 0 38 42/42 5 23  
WIEN, TELEFON 0 22 2/76 25 92, 23 31 04



AUSFÜHRUNG VON:  
HOCH-, TIEF-, INDUSTRIE-, BRÜCKEN-, TUNNELBAUTEN



Objekt EN 2 der Donauufer-Autobahn A 22

# AST

**ED. AST & CO.**  
BAUGESELLSCHAFT m. b. H.

ZENTRALE: 8011 GRAZ, BURGRING 16  
Niederlassung 1061 Wien, Getreidemarkt 11  
Telefon 0 22 2/56 31 09, 56 31 00, 56 32 87 — Telex 01-11876  
NIEDERLASSUNGEN IN INNSBRUCK, KLAGENFURT

U-BAHN-BAU, BRÜCKENBAU, INGENIEUR-  
HOCHBAU, KRAFTWERKSBAU, FERTIGTEIL-  
BAU, TUNNELBAU, INDUSTRIEBAU



MITGLIED DER VEREINIGUNG INDUSTRIEL-  
LER BAUUNTERNEHMUNGEN ÖSTERREICHS